



C89905100

CMT KOPÍROVACÍ POUZDRO CMT KOPÍROVACIE PUZDRO CMT MÁSOLO TÖK

Návod k obsluze

CZ s. 1 - 2

Návod na obshluhu

SK s. 3 - 4

Kezelési útmutató

HU o. 4-5

man_C89905100_A5br_kopirovací pouzdro_CZ+SK+HU_v1.2

CZ

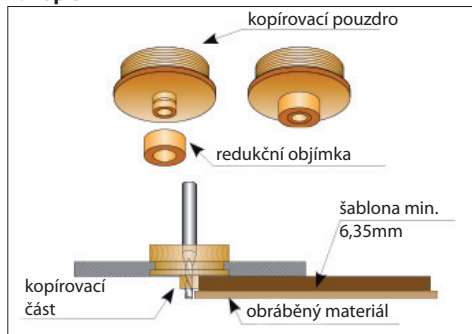
Obsah

1. Použití
2. Popis
3. Součást balení
4. Montáž
5. Použití
6. Záruka
7. Ochrana životního prostředí

1. Použití

Profesionální a krásné vykládání dřevem (inkrustace) není tak těžké, jak se zdá. S CMT sadou je to ve skutečnosti jednoduché. K vytvoření zahloubení v ploše dřeva a vytvoření kusu pro vložení je třeba sundat a znovu nasadit malou objímku z kopírovacího pouzdra. Ideální pro výrobu hraček, hlavolamů, nápisů a ostatních dekoračních prací. Spirálovou frézu použijte pro MDF tak pro přírodní dřevo.

2. Popis



obr. 1

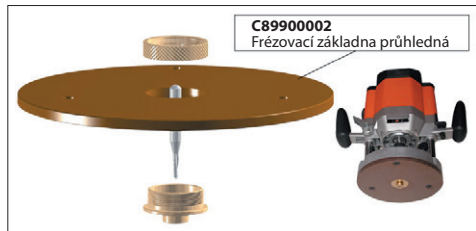
3. Součást balení

- 1 x kopírovací pouzdro se závitem
- 1 x matice na kopírovací pouzdro
- 1 x redukční objímka
- 1 x fréza
- 1 x středící hrot
- 1 x manuál

Návod k obsluze CZ

4. Montáž

Kopírovací pouzdro našroubujete na CMT frézovací základnu C89900002. Frézu založte do horní fréžky a zkontrolujte zda v pořádku projde otvorem kopírovacího pouzdra.



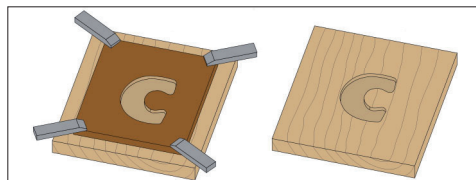
obr. 2

5. Použití (obr. 3)

Vytvořte si šablonu požadovaného tvaru z materiálu o tloušťce min. 6,35 mm.

Doporučujeme Masonit, nebo podobný materiál, který má hladký povrch. Šablonu vytvořte s dostatečným okrajem (alespoň 70 mm), abyste umožnili upnutí svérkami a dostatečné podepření základny fréžky. Nezapomeňte vytvořit dostatečně velký vnitřní prostor pro vložení 14,28 mm redukční objímky. Nezapomeňte také, že šablony s ostrým úhlem nebo těsným poloměrem budou vyžadovat následné dovyřízení.

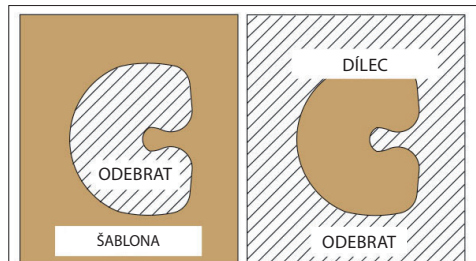
Upněte šablonu k materiálu, u malých šablon můžete k upnutí použít oboustranné papírové pásky.



obr. 3

Nasadte redukční objímku na kopírovací pouzdro.

Ofréžujte po směru hodinových ručiček obvod šablony a následně celý profil šablony do hloubky 3,2 mm (obr. 4)



obr. 4

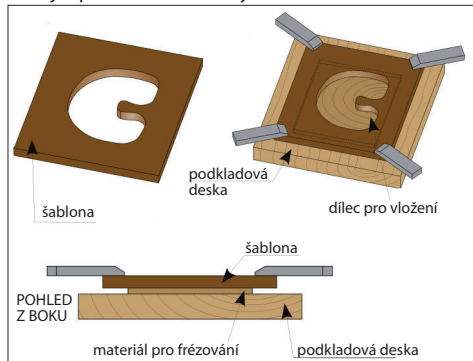
Prostor pro vložení

obr. 5

Dílec pro vložení.

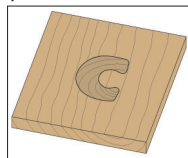
Sundejte redukční objímku z kopírovacího pouzdra.

Šablonu položte na dílec, který bude vložený do vyfrézovaného prostoru (obr. 6). Doporučená tloušťka dílce je 3,2 mm. Šablonu spolu s dílcem připevněte na podkladovou desku, na které budou stopy po frézování. Po směru hodinových ručiček frézujte po obvodu šablony.



obr. 6

Začistěte rohy a hrany obou dílců, aby do sebe snadno zapadly (obr. 7). Na dno otvoru naneste lepidlo a vložte dílec. Zatlačte vkládaný dílec na dno otvoru, můžete použít gumovou paličku. Přiložte nesavý papír, přes který deskou stáhnete dílce k sobě. Po vytvrdnutí lepidla obruste přebytek pomocí smirkového papíru.



obr. 7

6. Záruka

Uplatnění záruky se řídí platnými Obchodními podmínkami a záručními podmínkami firmy IGM nástroje a stroje s.r.o. jehož aktuální verze je k dispozici na www.igm.cz.

7. Ochrana životního prostředí

Chraňte životní prostředí.

Váš přípravek obsahuje materiály, které mohou být recyklovány. Nevyhazujte jej do komunálního odpadu. Odevzdejte ho specializované instituci.

SK

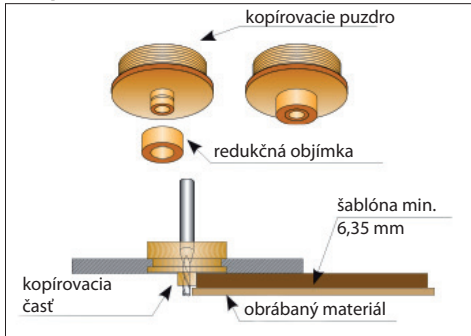
Obsah

1. Použitie
2. Popis
3. Súčasť balenia
4. Montáž
5. Použitie
6. Záruka
7. Ochrana životného prostredia

1. Použitie

Profesionálne a krásne vykladanie drevom (inkrustácia) nie je tak ťažké, ako sa zdá. S CMT sadou je to v skutočnosti jednoduché. Pre vytvorenie zahĺbenia na ploche dreva a vytvorenie kusu pre vloženie je potrebné zložiť a znova nasadiť malú objímku z kopírovacieho puzdra. Ideálne pre výrobu hračiek, hlavolamov, nápisov a ostatných dekoračných prác. Špirálovú frézu použite pre MDF a na prírodné drevo.

2. Popis



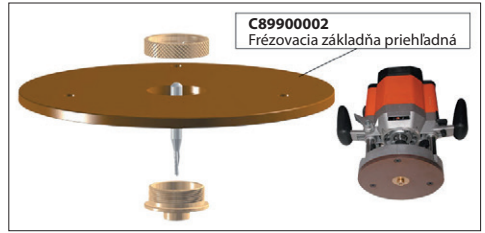
obr. 1

3. Súčasť balenia

- 1 x kopírovacie puzdro so závitom
- 1 x matica na kopírovacie puzdro
- 1 x redukčná objímka
- 1 x fréza
- 1 x strediaci hrot
- 1 x manuál

4. Montáž

Kopírovacie puzdro naskrutkujete na CMT frézaciu základňu C89900002. Frézu vložte do hornej frézy a skontrolujte, či v poriadku prejde otvorom kopírovacieho puzdra.

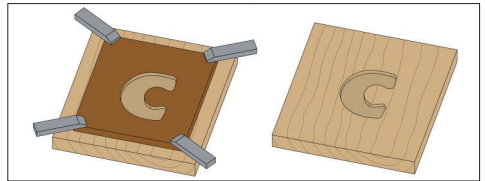


obr. 2

5. Použitie (obr. 3)

Vytvorte si šablónu požadovaného tvaru z materiálu hrúbky min. 6,35 mm. Odporúčame Masonit alebo podobný materiál, ktorý má hladký povrch. Šablónu vytvorte s dostatočným okrajom (aspoň 70 mm), aby ste umožnili upnutie svorkami a dostatočné podoprenie základne frézy. Nezabudnite vytvoriť dostatočne veľký vnútorný priestor pre vloženie 14,28mm redukčnej objímky. Nezabudnite tiež, že šablóny s ostrým uhlom alebo tesným polomerom vyžadujú následné dovrezanie.

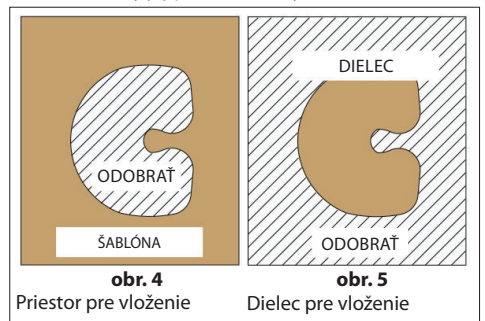
Upnite šablónu k materiálu (na malých šablónach môžete použiť obojstrannú papierovú pásku).



obr. 3

Nasajte redukčnú objímku na kopírovacie puzdro.

V smere hodinových ručičiek frézujte obvod šablóny a následne celý jej profil do hĺbky 3,2 mm (obr. 4).



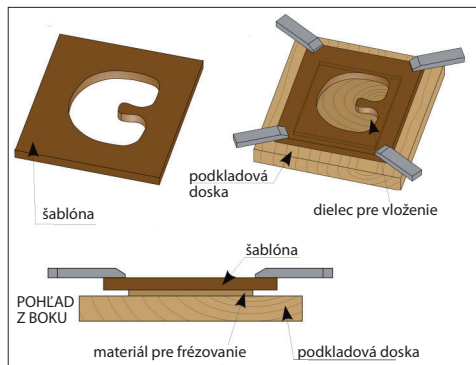
Priestor pre vloženie

Dielec pre vloženie

Kezelési útmutató HU

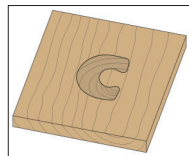
Zoľte redukčnú objímku z kopírovacieho puzdra.

Šablónu položte na dielec, ktorý vložíte do vyfrézovaného priestoru (obr. 6). Odporúčaná hrúbka dielca je 3,2 mm. Šablónu spolu s diecom pripevnite na podkladovú dosku, na ktorej budú stopy po frézovaní. V smere hodinových ručičiek frézujte po obvode šablóny.



obr. 6

Začistite rohy a hrany oboch dielcov, aby do seba ľahko zapadli (obr. 7). Na dno otvoru naneste lepidlo a vložte dielec. Zatláčajte vkladný dielec na dno otvoru (môžete použiť gumovú paličku). Priložte nesavý papier, cez ktorý doskou stiahnete dielce k sebe. Po vytvrdnutí lepidla obrúste jeho prebytok pomocou brúsneho papiera.



obr. 7

6. Záruka

Uplatnenie záruky sa riadi platnými Obchodnými podmienkami a Záručnými podmienkami firmy IGM nástroje a stroje s.r.o., ktorých aktuálna verzia je k dispozícii na www.igm.sk.

7. Ochrana životného prostredia

Chrňte životné prostredie. Váš prípravok obsahuje materiály, ktoré môžu byť recyklované. Nevyhadzujte prípravok do komunálneho odpadu. Odovzdajte ho špecializovanej inštitúcii.

HU

Tartalom

1. Használat

2. Ismertetés

3. A csomag tartalma:

4. Összeszerelés

5. Használat

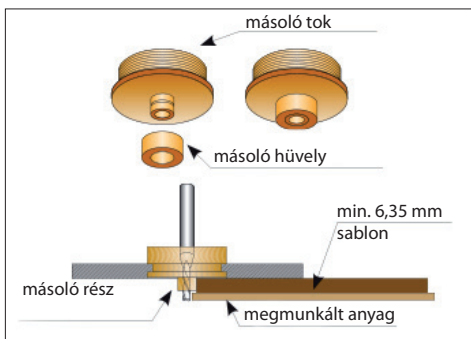
6. Garancia

7. Környezetvédelem

1. Használat

A professzionális és a szép famegmunkálás nem is annyira nehéz, mint amilyennek tűnik. A CMT készlettel ez a valóságban is egyszerű. A mélyedés kialakításához a fa felületén a beilleszthető darab létrehozásához el kell távolítani és majd vissza kell helyezni a kis tokot a másoló tokba. Ideális játékok, fejtörők, feliratok és egyéb dekoratív munkák elvégzéséhez. A spirálmárófejet a MDF és a természetes fa megmunkálásához használja.

2. Ismertetés



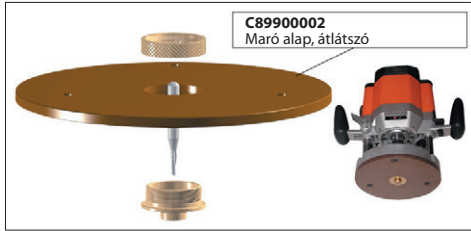
1. ábra

3. A csomag tartalma:

- 1X menetes másoló tok
- 1X anya a másoló tokhoz
- 1X másoló hüvely
- 1X marófej
- 1X központosító tű
- 1X kezelési útmutató

4. Összeszerelés

A másoló tokot csavarozza a CMT C89900002 maró alapra. A marófejet szerelje a felső maróba és ellenőrizze, hogy probléma nélkül átmegy a másoló tok nyílásán.

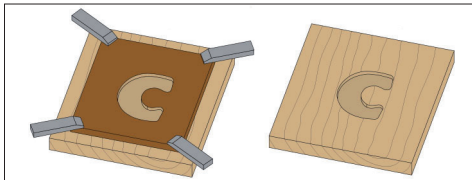


2. ábra

5. Használat (3. ábra)

Készítsen kívánt alakú sablont minim. 6,35 mm vastagságú anyagból. Erre a célra a Masonit vagy hozzá hasonló anyagot ajánlunk, amelyik sima felülettel rendelkezik. A sablont, a szorítókkal való rögzítésre és a maró alapra való elegendő alátámasztásra számítva, (legalább 70 mm) elegendő széllel készítse el. Ne feledkezzen meg elegendő belső helyet kialakítani a 14, 28 mm másoló hüvely részére. Szintén, ne felejtse el, az éles sarkokkal vagy szoros átmérőjű sablonokat után kell vágni.

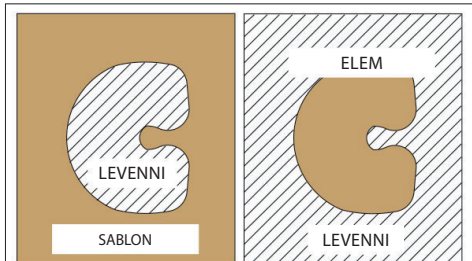
Rögzítse a sablont az anyagra, kis sablonok esetében a kétoldalú ragasztó szalagokat használjon



3. ábra

Szerelje fel a másoló tokra a másoló hüvelyt.

Az óramutató járásával egy irányban marja ki a sablon széle mentén majd az egész sablon profilját 3,2 mm mélységig.



4. ábra

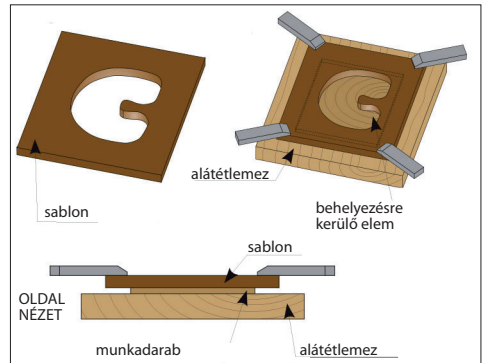
Hely a behelyezésre

5. ábra

Behelyezésre kerülő elem

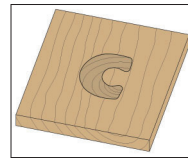
Szerelje le a másoló hüvelyt a tokról.

A sablont helyezze a munkadarabra, amelyik a kimart területbe lesz behelyezve (6. ábra). Az elem javasolt vastagsága 3,2 mm. A sablont együtt a behelyezett elemmel rögzítse az alátétlemezre, amelyen nyomai lesznek a marásnak. Az óramutató járásának megfelelő irányban a sablon szélein végezze a marást.



6. ábra

Mindkét elemnek tisztítsa meg a sarkait és a széleit, hogy könnyen illeszkedjenek egymáshoz (7. ábra). A nyílás aljára tegyen ragasztót és helyezze be az elemet. Az elemet tolja be a nyílás aljára, ehhez használhat gumikalapácsot. Helyezzen erre nem nedvszívó papírt, amelyen keresztül egymáshoz húzza a két elemet. A ragasztó megszáradása után csiszolópapírral tisztítsa le a kifolyt ragasztó feleslegét.



7. ábra

6. Garancia

A jóttállás érvényesítése az érvényes IGM nástroje a stroje s.r.o. vállalat Kereskedelmi feltételeivel és a garanciális feltételekkel van vezérelve, az aktuális verzió a www.igm.cz honlapon található.

7. Környezetvédelem

Védje a környező élővilágot.

Az Ön felszerelés olyan anyagokat tartalmaz, amelyeket újra lehet hasznosítani. Ne dobja a szemétkébe. Vigye el és adja át az erre hivatalos intézménynek.



Distributor / Vertreiber / Distributor/ Distribútor
IGM nástroje a stroje s.r.o., V Kněžívce 201,
Tuchoměřice, 252 67, Czech Republic, E.U.
+420 220 950 910, www.igm.cz